

EFCI 一點五代崇拜

1.5 Generation Service

July.16.2017 Vol.7 No.28



Crossing Cultures, Reaching World!

1.5G Service Mission Statement / 宗旨

Reach out to, create a home for, and equip the 1.5 Generation in Orange County, so that this generation can surpass our identity crisis and rise up to be the LORD's army!

尋找吸引在 Orange County 1.5 代背景

(或小留學生之背景) 的族群，

使這裡成為有歸屬感的家，並被裝備找到自己的定位，成為這世代上帝重用的大能勇士。

"So then, it was not you who sent me here (foreign country), but God." 「這樣看來，差派我到這裡(國外)來的，不是你們，而是上帝。」(Gen 創 45:8a)

Senior Pastor & Mandarin Allen Hu 胡志倫 Ext.106
Chunglunhu@gmail.com

1.5Gen Pastor & Mission Pastor Benjamin Chen 陳炳中 Ext.104
BCSL01@GMAIL.COM

1.5Gen Student Ministry Director Kitty Yang 楊舒凱
kitty.yang.lin@gmail.com

Secretary Micky Kao 高美琴 Ext.101
staff@EFCIrvine.org

Administrator Kathy Huang 黃凱詞 Ext.102
alwayshappy_us@yahoo.com

Church IT Alex Lin 林浩雲 Ext.109
efcialex@gmail.com

Physical Address 1842 Reynolds, Irvine, CA 92614

Office Address 17422 Armstrong, Irvine, CA 92614

Office Phone (949) 261-8007

www.1-5gen.com/

Page: facebook.com/EFCI1.5G

Group:facebook.com/groups/1.5Generation/

twitter.com/EFCI15G

EFCI Services / 主日崇拜

Service	Time	Location
Taiwanese	9:45 - 11:00	Main Sanctuary
English	9:45 - 11:00	Reynolds Building
Children	11:30-12:30	Children Chapel
Mandarin	11:15 - 12:30	Main Sanctuary
1.5Gen	11:10 - 12:30	Reynolds Building

Prayer Meetings / 禱告會

Please attend at least one of the prayer meetings:

	Time	Location
Church 全教會聯合	1st Wed of each month 8-9pm	Choir Room
Living Spring 活泉	Fri 7:50-8:00pm	17252 Armstrong Ave. Suite F
1.5G pre-service	Sun 10:40-11am	Reynolds Rm 4
1.5G Monthly Prayer meeting	3rd Sun of each Month 1-1:45pm	Reynolds Fellowship Room

Serving Staff / 聖工事奉

	Today	Next Week
Speaker	Pastor Benjamin	Andy Chen
Topic	When Opportunity Knocks... 當機會來敲門...	Heart of a Leader
Passage	11 Samuel 2 & 4	11 Samuel 5
Presider	Miles Chang	Mac Mai
Worship	Team revelation- Jeffrey Lee	1/2 & 1/2 Justin
A/V	Miles & Henry Alan	Jason Henry
Usher	Sonia, Hilda, Daniel, Stanley	Karen, Phillip, Joe
Welcome Committee	Wendy, April	Wendy, Melody

Attendance & Offering / 上週人數和奉獻

1.5G Attendance	92
EFCI Total Attendance	546
EFCI General Fund	
EFCI Building Fund	
EFCI Mission Fund	
Love Fund & Others	
EFCI Total Offering	

愛恩年度主題 EFCI Annual Theme:

成為合神心意的人

Become A Person After God's Own Heart

1.5G Congregation Personal Goals:

- 1: Talk to 1 person about your faith at least 1x a month
- 2: Joint Community Service or Mission Team 2x a year.
- 3: Constantly have 3 people on your prayer list to pray for their salvation.

Program / 流程

Worship ----- 敬拜讚美
Welcome & Announcement --- 歡迎與報告
Prayer & Offering ----- 禱告和奉獻
Message ----- 信息
Closing Prayer ----- 祝禱
Response ----- 回應
Free Worship & Prayer Time 自由禱告敬拜

Words from Pastor Benjamin:

Hope is being able to see the light despite all the darkness - Desmond Tutu

This Week at a Glance

Fri 7:30 pm Mandarin High School & College Groups
8:00 pm Living Spring Young Professionals Grp

Sun 9:45 am Agape Young Couples small group
1pm 1.5G Monthly Prayer Meeting

1.5 Generation Service

一點五代 主日崇拜

Announcement / 報告事項

1. 歡迎! Welcome to 1.5G Service! Please pick up your children by 12:35pm. Parking, Children Ministry & Small Group info are available! Lunch is served in the Armstrong building after service.
2. Today Pastor Benjamin continues to share on the life of David and how to be a man after God's own heart 合神心意的人 from 11 Samuel, next week Elder Andy Chen will come to share from 11 Samuel Chapter 5.
3. We want to thank the Reynolds Building owner for their generous contribution in the past 15 years. English & 1.5G services plan to move back to the Main (Armstrong) Building social hall starting 8/27. For detail, pls talk to Elder Peter or Pastor Benjamin.
4. 教會預計於七、八月期間，整修更新 Main Building 交誼廳為敬拜廳，以應 8 月底聚會調整及將來發展之需要，預算為十五萬元，將有「回家 Coming Home」特別募款計畫，請兄姊在禱告中紀念，若您願意奉獻，請於支票 memo 處註明 Remodel。另原本堂停車場改建計畫，將暫緩實施。之前各位奉獻的建堂專款，未來仍將用於購買合適的場地，將不用為本次裝修費用。Our church is going to remodel the Main building social hall to turn it into a functional sanctuary for worship. The previous project: building on our own parking lot is on hold, and we will still search for suitable sites for building purchase in the future, therefore we will not move the building fund toward the remodeling project. Therefore, we will do fundraise (budget ~\$150,000) to help the church on this new cost, so if you want to be part of this "Coming Home" project, please write check payable to EFCL, memo: Remodel.
5. Although social hall remodel will start this Monday, lunch (bread) will still be served every week.
6. 1.5G Monthly Prayer Today (3rd Sun of each month) 1-1:45pm @ Reynolds Fellowship Rm, all are encouraged to join!
7. 1.5G Intercessor Training Today 2--3:30pm @ Reynolds Fellowship Rm.

Mission / 宣教

1. This year's Taiwan summer mission team members lead by Kitty Yang: Terence Chen, Sarah Beach, Tiyia Beach, Jessica Hong, Suzy Su, Ruth Chen, are finishing up their serving this weekend. May the Lord bless & root the work they have done in Hualien 花蓮, Taiwan. 請上網查看他們的代禱信: <http://member.efci.org/mission/tw2017.htm>
2. SOP summer Asia Tour has started, from EFCL 1.5G this year: Mimi Hu, Ivy Tsai, Penny Chang, Daniel Jou, Candy Tsai, Amy Hu & Jasmine Lok from HK.
3. 本教會在墨西哥購地建堂計畫，因地主改變計畫，須另覓地點，請在禱告中紀念，也感謝宣教小組同工的辛勞及付出 The Mexico church planting is still searching for a land to buy, please keep the committee in prayers.

Fellowship & Small Group 團契與小組

1. MCF 暑假會開始有暑假系列的活動，歡迎遊學和放暑假的大學/高中生參加! Kitty will be away 7/1-8/7, JouEn will be substituting her. 若有任何問題，請聯絡柔恩。
2. Living Spring Young Professionals 社青/職青 will have a fun night at Dave & Busters: please contact your small group leader or Pastor Benjamin for detail.
3. Agape young couples group 已經移到主日早上 9:45 聚會 now meets on Sunday 9:45am @ Main Building.
4. The New Young Couple Group 夫妻小組 will go watch Spiderman movie together this Friday, you are welcome to join!

Christian Education / 基督徒教育

Jul.-Aug. 10:00-11:00am

Class	Teacher	Location
OT Survey (華/Mandarin)	Carren	Social Hall

Prayer Items & Caring / 代禱與關懷

若您想要有人為您禱告，請用靠會堂後面靠入口禱告版下的禱告卡和筆，您可以把填好的禱告卡在奉獻時投在奉獻袋，或拿到後面的禱告盒裡 (若有需要可匿名)。或您也可以 email: 1.5gprayer@gmail.com，告訴代禱團隊。我們也鼓勵會眾，聚會最後唱回應詩歌時到十字架處我們有代禱團隊為您服事、祝福、醫治禱告。If you have any prayer request, you may use the prayer card & pen in the back (near entrance under the prayer board).

You may put your prayer card in an offering bag or in the prayer box in the back (if needed, anonymous ok). You may also write your prayer request to: 1.5gprayer@gmail.com (anytime, 24/7), If you would like to be prayed for today, meet our on-call intercessors at the cross at the end of the service - for intercession, blessing, healing prayer, etc.

2017 Prayer Target:

- 1) 突破 Fwd breakthrough: Let God be the center
- 2) 醫治 Healing & Restoration
- 3) 合一 Church Unity- grow together in Christ-mindedness

Other Prayer Requests:

1. Please pray for the conflicts and disasters regions: Terrorist attack, Northern Korea missile crisis, US president & internal tension, Europe & Middle East (Refuges crisis & the ISIs), any other region, for anyone who has been affected by the unfortunate events.
2. All the summer mission teams: members' health & ministry effectiveness.
3. Church Social Hall remodeling project.

Notes from Today's Sermon

When Opportunity Knocks...

當機會來敲門...

11 Samuel 2 & 4